

## Bescheid

über die Ergänzung der  
allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung  
vom 31. Januar 2013

Zulassungsstelle für Bauprodukte und Bauarten

Bautechnisches Prüfamt

Eine vom Bund und den Ländern  
gemeinsam getragene Anstalt des öffentlichen Rechts

Mitglied der EOTA, der UEAtc und der WFTAO

Datum:

23.06.2016

Geschäftszeichen:

III 52-1.43.12-15/16

**Zulassungsnummer:**

**Z-43.12-308**

**Geltungsdauer**

vom: **23. Juni 2016**

bis: **31. Januar 2018**

**Antragsteller:**

**HAAS + SOHN OFENTECHNIK GMBH**

Urstein Nord 67

5412 PUCH

ÖSTERREICH

**Zulassungsgegenstand:**

Raumluftunabhängige Pelletfeuerstätten mit den Bezeichnungen "418.08", "418.08-C", "421.08", "421.08-C", "433.08" sowie "518.08", "518.08-ST", "520.08", "520.08-ST"

Dieser Bescheid ergänzt die allgemeine bauaufsichtliche Zulassung vom 31. Januar 2013.  
Dieser Bescheid umfasst drei Seiten und zwölf Anlagen. Er gilt nur in Verbindung mit der oben  
genannten allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung und darf nur zusammen mit dieser verwendet  
werden.

DIBt

## ZU II BESONDERE BESTIMMUNGEN

Die Besonderen Bestimmungen der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung werden wie folgt ergänzt.

1. Der Abschnitt 1 erhält folgende Fassung.

### 1 Zulassungsgegenstand und Anwendungsbereich

#### 1.1 Zulassungsgegenstand

Gegenstand der Zulassung sind die raumluftunabhängigen Pelletöfen mit den Bezeichnungen "418.08", "418.08-C", "421.08", "421.08-C", "433.08" sowie "518.08", "518.08-ST", "520.08" und "520.08-ST" mit der CE-Kennzeichnung nach den Vorschriften zur Umsetzung von Richtlinien der Europäischen Gemeinschaften, mit Ausnahme der Richtlinie zur Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten über Bauprodukte (Bauregelliste B Teil 2 Nr. 1.3.1 Raumluftunabhängige Feuerstätten für feste Brennstoffe mit motorisch betriebenen Teilen) als anschlussfertige Baueinheiten zur Raumheizung. Die Pelletöfen haben eine Nennwärmeleistung von 8,0 kW.

Die Feuerstätten unterscheiden sich in der äußeren Verkleidung und in der Größe der Brennstoffbevorratung. Dabei steht C für Keramikverkleidungen und ST für Steinverkleidungen.

Die Feuerstätten entsprechen nach der Abgasführung und der Verbrennungsluftversorgung den Typen FC<sub>42x</sub> und FC<sub>52x</sub> von raumluftunabhängigen Feuerstätten für feste Brennstoffe gemäß den Zulassungsgrundsätzen des Deutschen Instituts für Bautechnik<sup>1</sup>.

#### 1.2 Anwendungsbereich

Die raumluftunabhängigen Pelletöfen sind zur Raumheizung bestimmt; die erforderliche Verbrennungsluft wird den Feuerstätten über eine dichte Leitung vom Freien, einer Anschlussleitung direkt zugeführt und nicht dem Aufstellraum der Feuerstätten entnommen (raumluftunabhängiger Feuerstättenbetrieb). Aufgrund dieser Betriebsweise dürfen die Feuerstätten auch in Nutzungseinheiten aufgestellt werden, die dauerhaft luftundurchlässig entsprechend dem Stand der Technik abgedichtet sind sowie in Nutzungseinheiten, die mit mechanischen Be- oder Entlüftungsanlagen ausgerüstet sind.

2. Im Abschnitt 2 wird die Aufzählung der Prüfberichte um die Nr. RRF-85 14 3564 und RRF-BZ 14 3564 ergänzt.

<sup>1</sup> Zulassungsgrundsätze für die Prüfung und Beurteilung von raumluftunabhängigen Feuerstätten für feste Brennstoffe - März 2009 -

Typ FC <sub>42x</sub>	Feuerstätte mit Abgasgebläse zum Anschluss an ein Luft-Abgas-System. Die Verbrennungsluftleitung vom Luftschaft und das Verbindungsstück zum Schornstein sind Bestandteil der Feuerstätte.
Typ FC <sub>52x</sub>	Feuerstätte mit Abgasgebläse zum Anschluss an einen Schornstein. Die Verbrennungsluftleitung aus dem Freien und das Verbindungsstück zum Schornstein sind Bestandteil der Feuerstätte.

**Bescheid über die Ergänzung der  
allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung  
Nr. Z-43.12-308**

Seite 3 von 3 | 23. Juni 2016

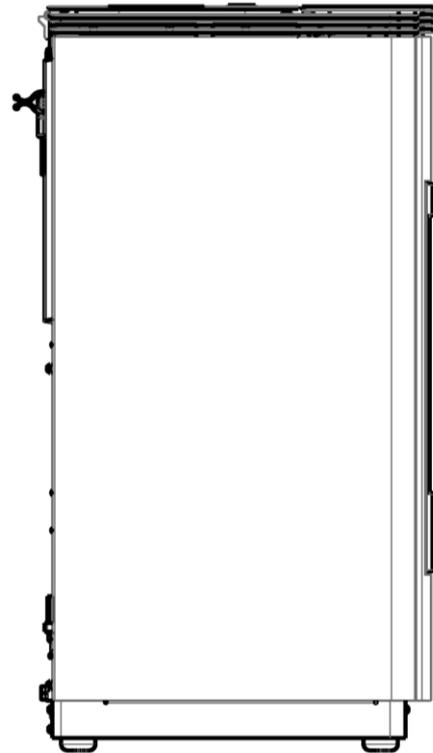
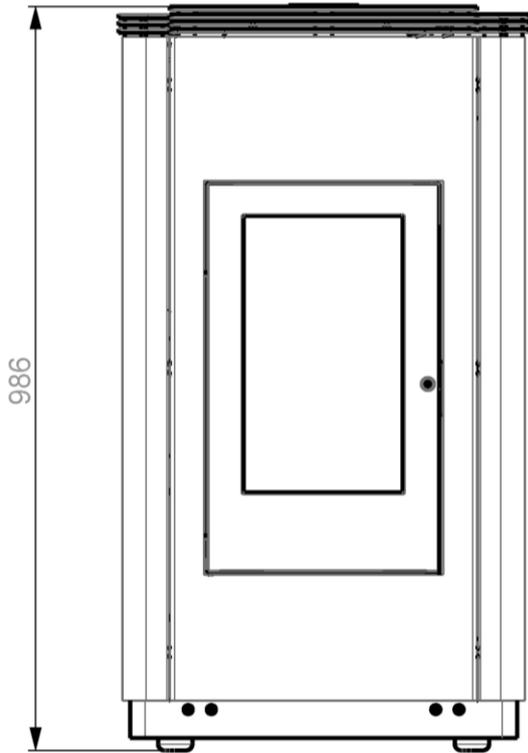
3. Im Abschnitt 3.2 erhält die Tabelle folgende Fassung:

Nennwärmeleistung je 8,0 kW			418.08 418.08-C, 433.08 518.08"	421.08 421.08-C 520.08 520.08-ST
Abgasmassenstrom	g/s	bei Nenn- wärmeleistung	6	5,6
Abgastemperatur	°C	bei Nenn- wärmeleistung	161	206
erforderlicher Förder- druck	Pa	bei Nenn- wärmeleistung	8	11

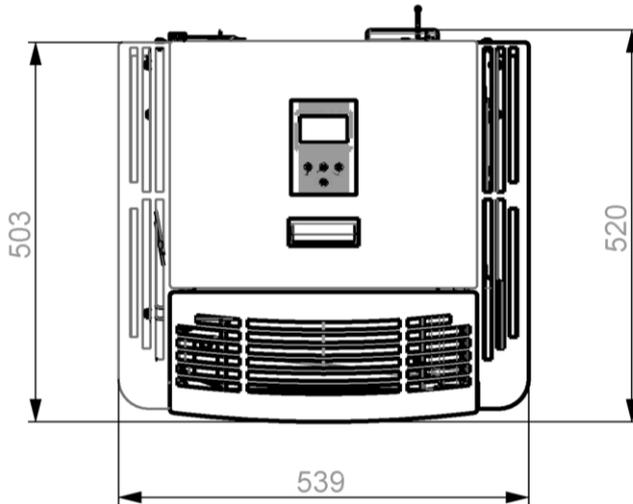
4. Die Anlagen der allgemeinen bauaufsichtlichen Zulassung vom 31.01.2013 werden um die Anlagen dieses Bescheides ergänzt.

Rudolf Kersten  
Referatsleiter

Beglaubigt

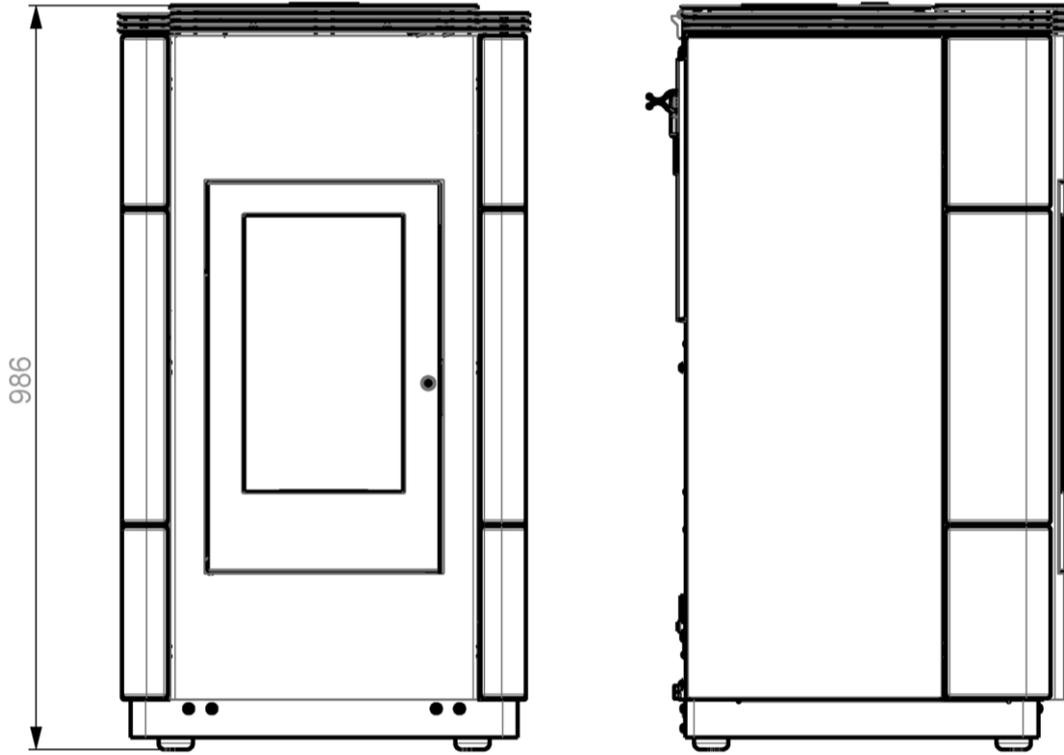


421.08

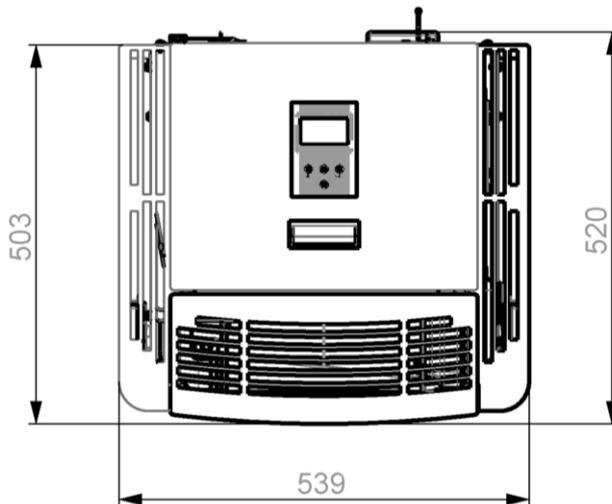


elektronische Kopie der abz des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	421.08, 421.08-C	Anlage	1
Inhalt der Anlage	Hauptansichten		

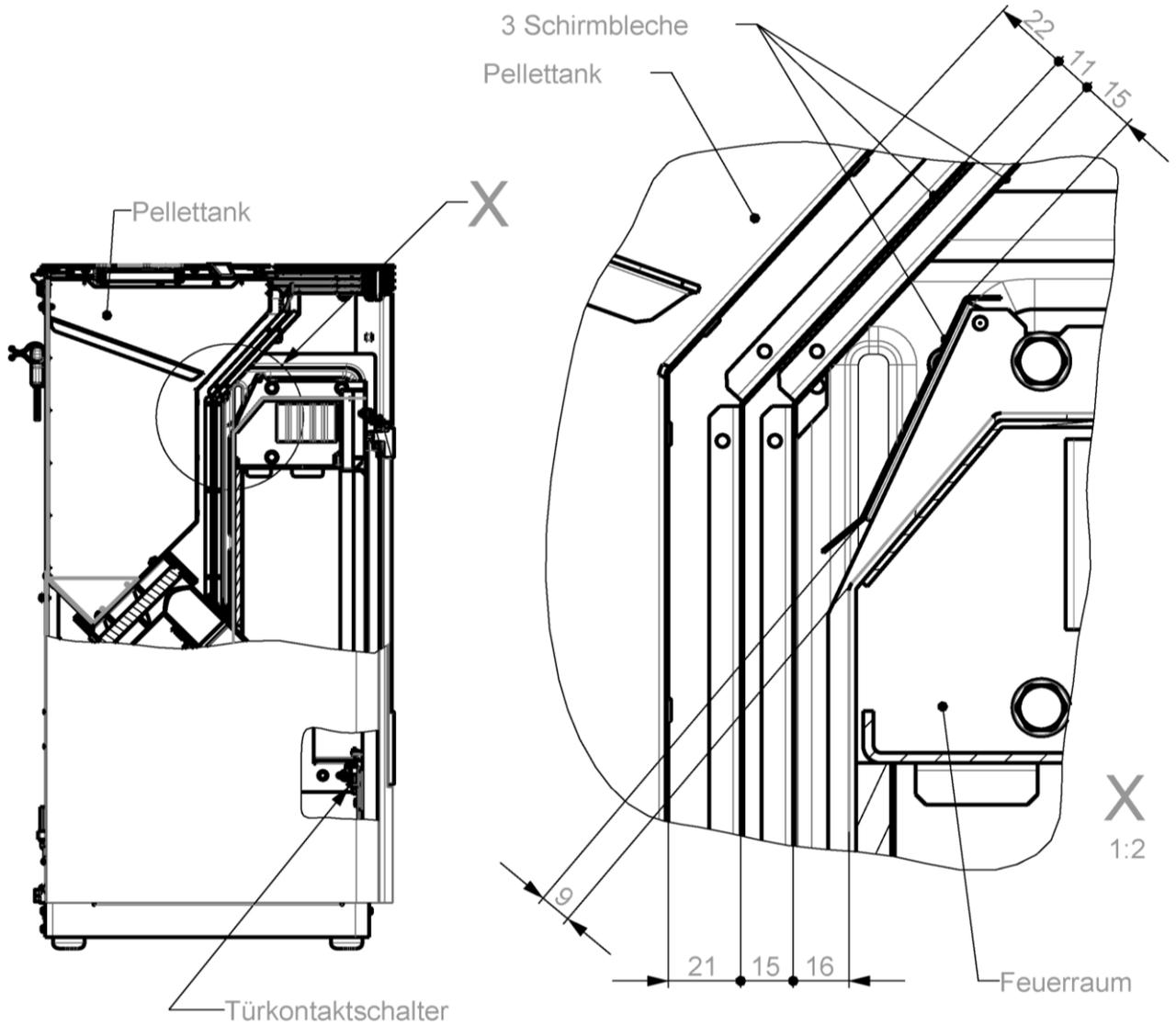


421.08-C



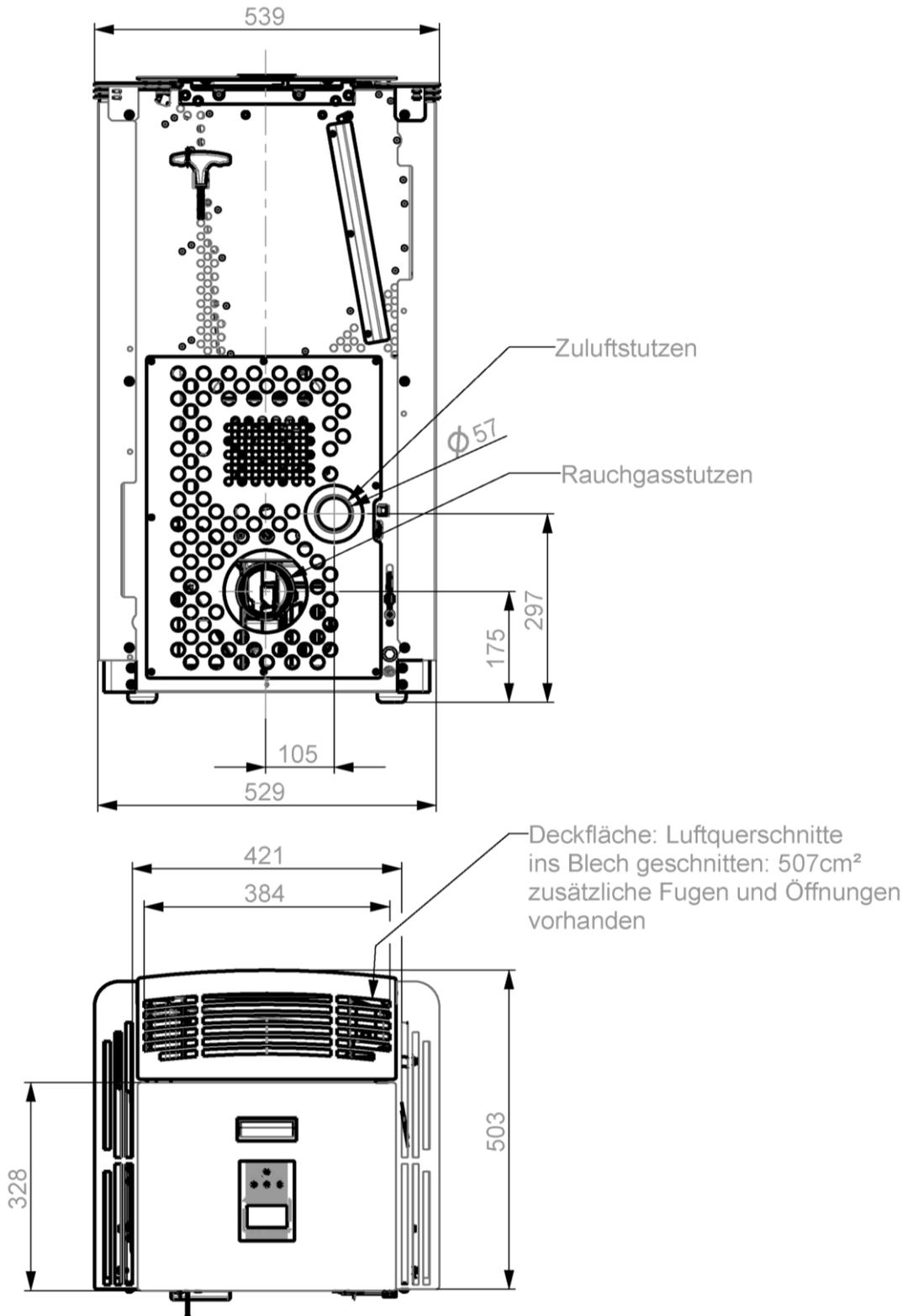
elektronische Kopie der abz des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	421.08, 421.08-C	Anlage	2
Inhalt der Anlage	Hauptansichten		



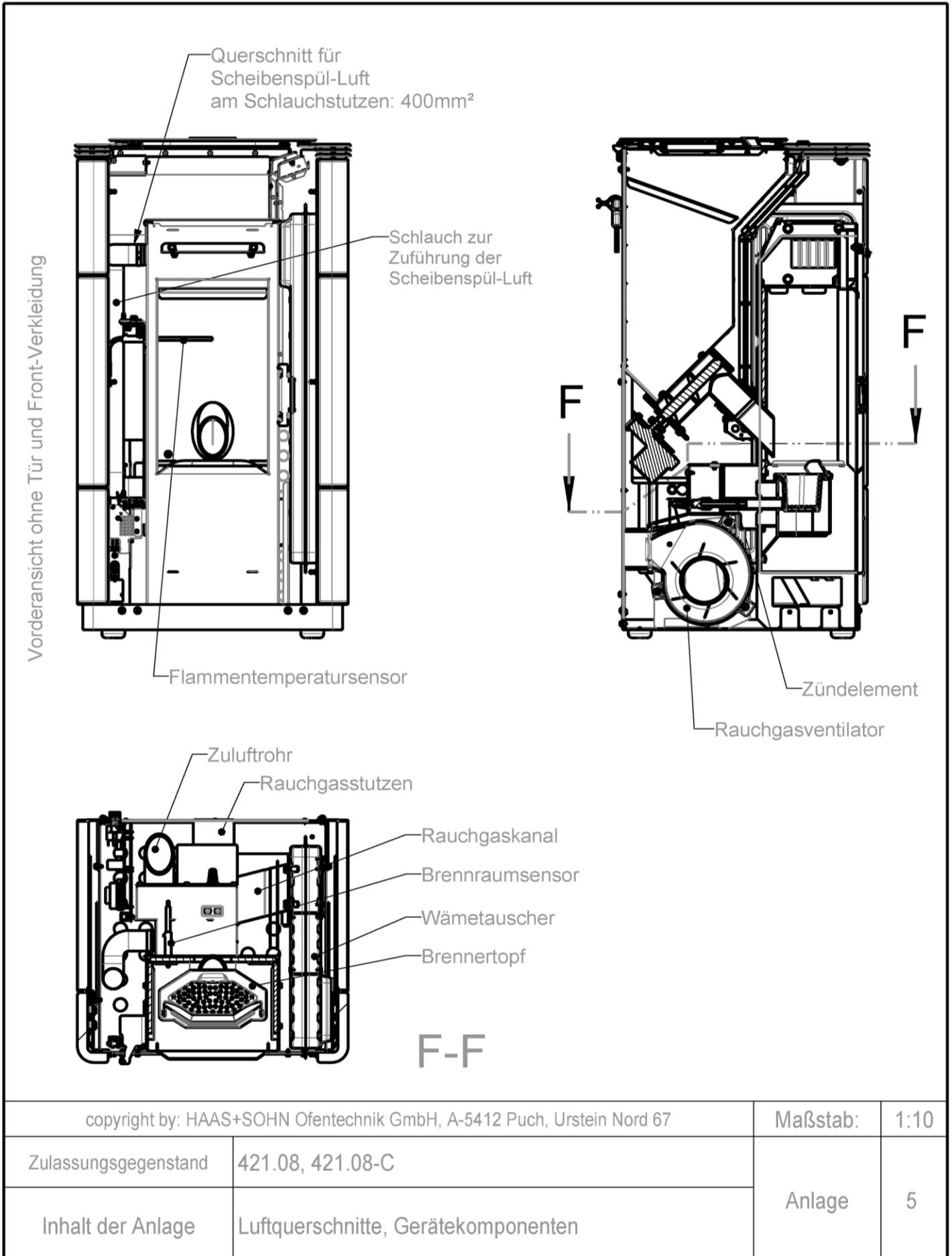
elektronische Kopie der abZ des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	421.08, 421.08-C	Anlage	3
Inhalt der Anlage	Schirmbleche am Tank, Türkontaktschalter		

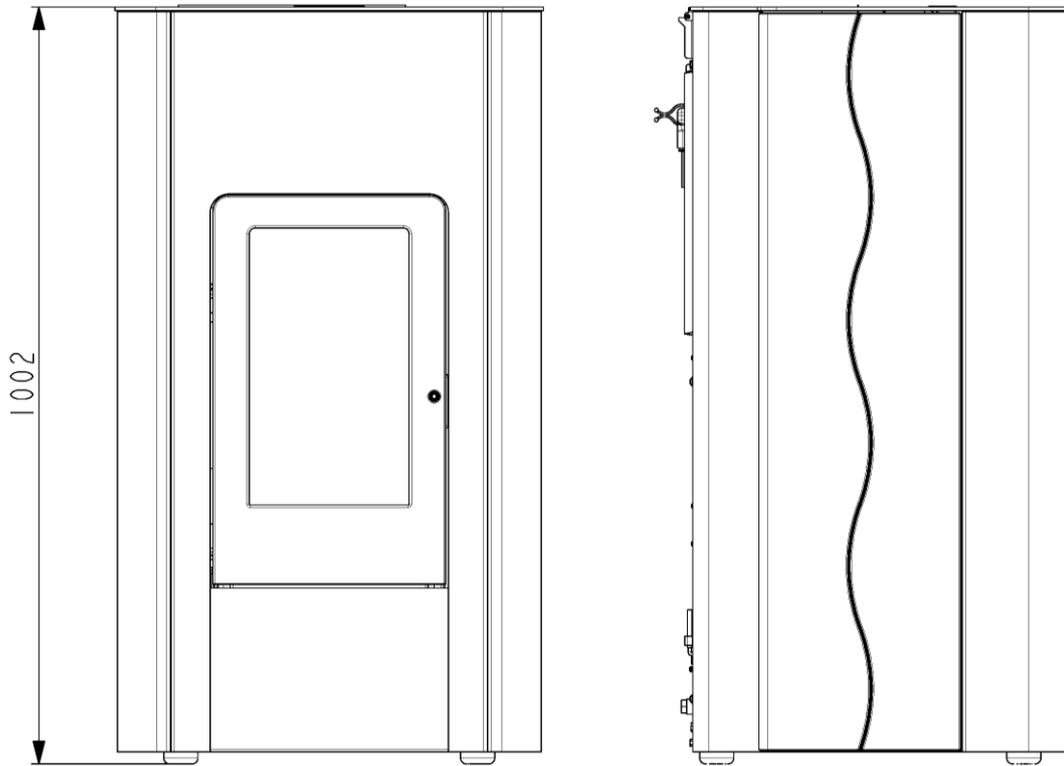


elektronische Kopie der abZ des dibt: z-43.12-308

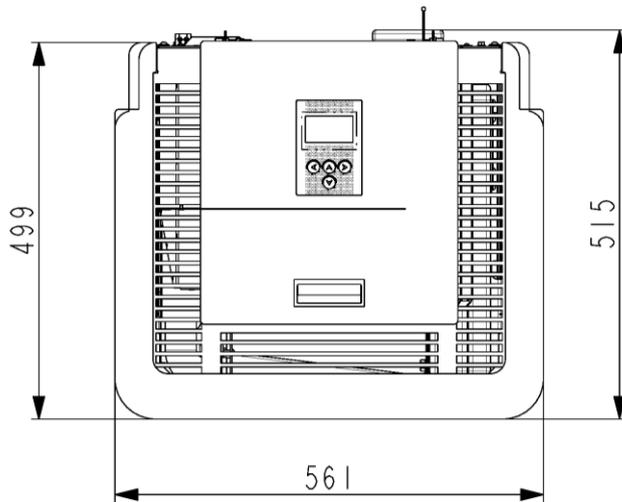
copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	421.08, 421.08-C	Anlage	4
Inhalt der Anlage	Anschlüsse hinten, Luftquerschnitte		



elektronische Kopie der abz des dibt: z-43.12-308

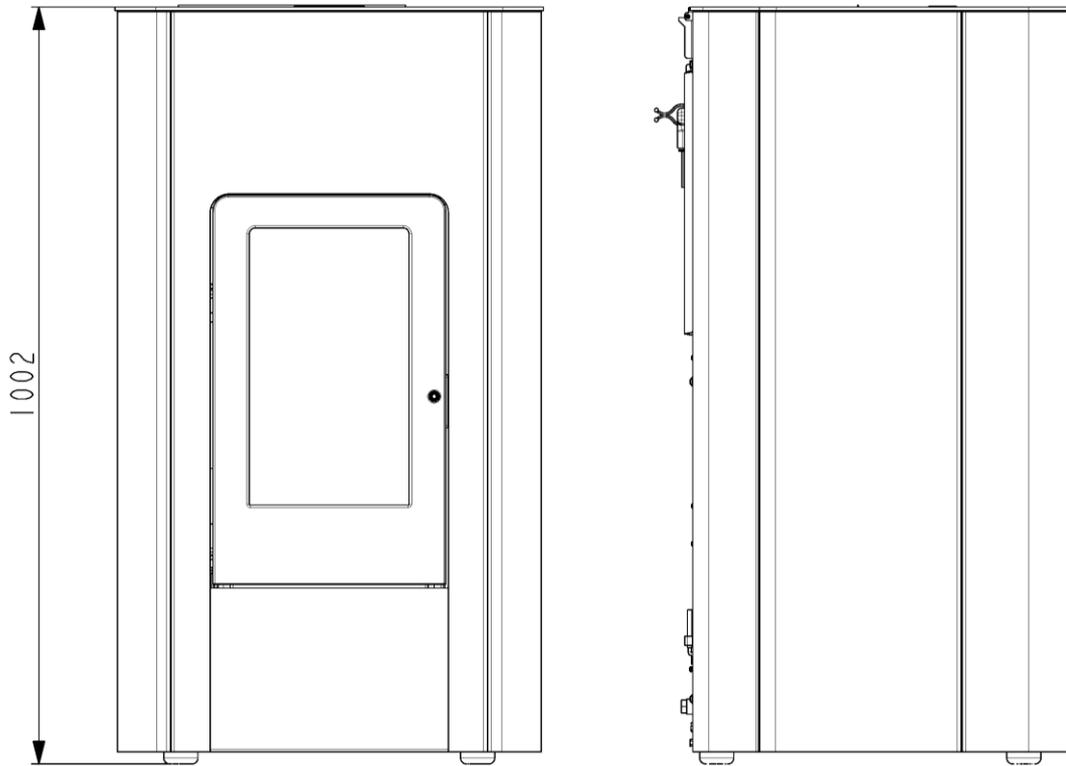


520.08

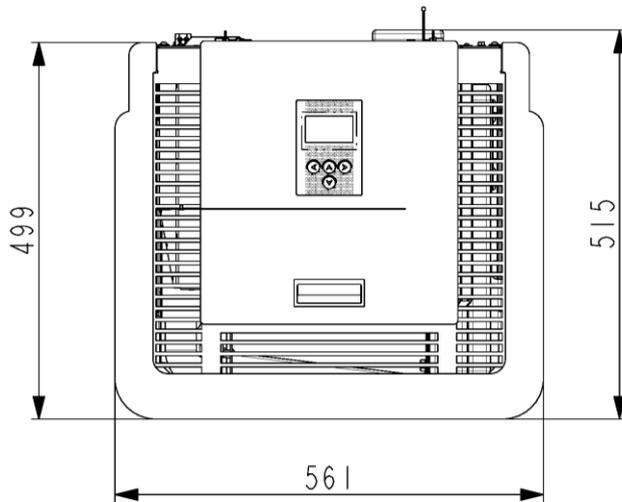


elektronische Kopie der Abz des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	6
Inhalt der Anlage	Hauptansichten		

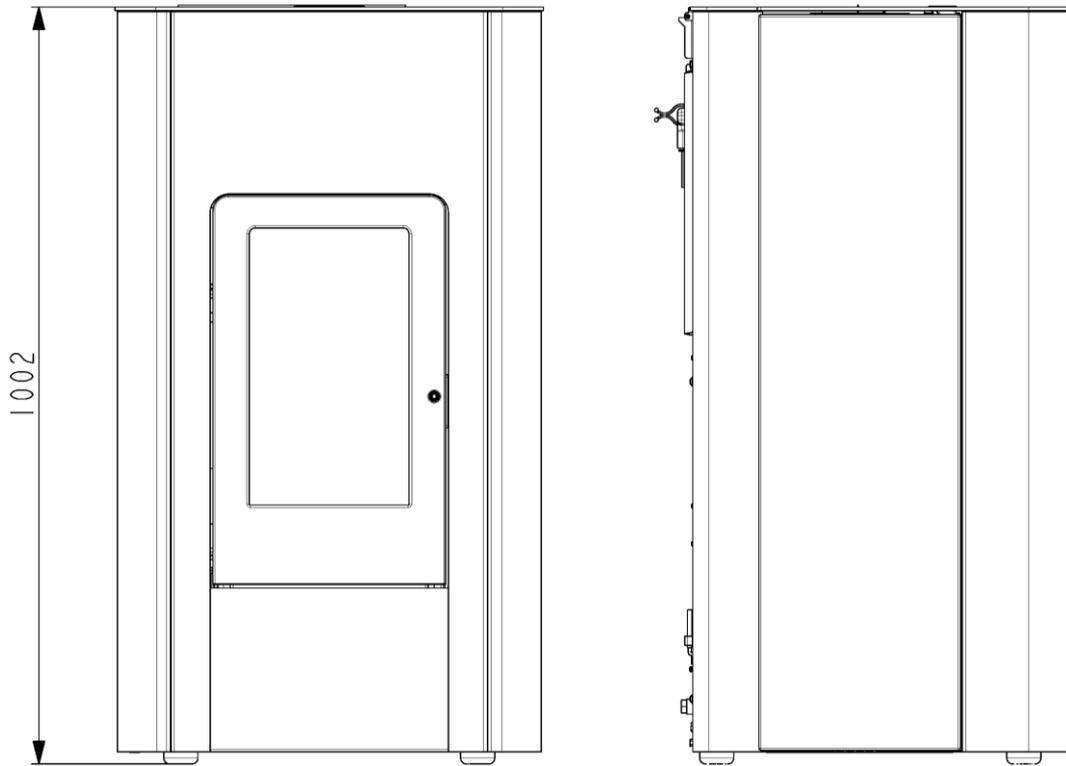


520.08-C

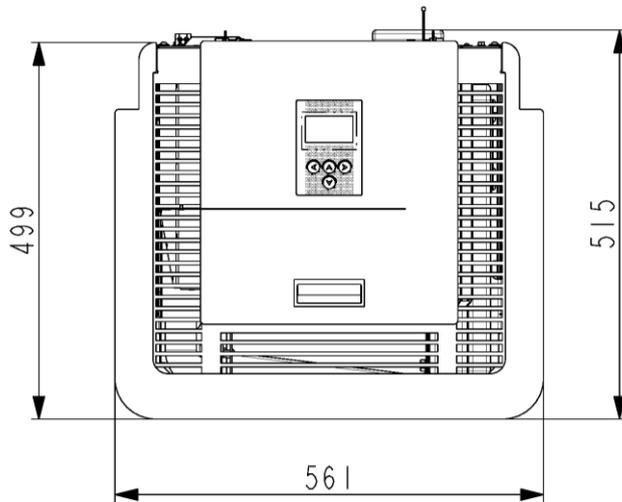


elektronische Kopie der Abz des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	7
Inhalt der Anlage	Hauptansichten		

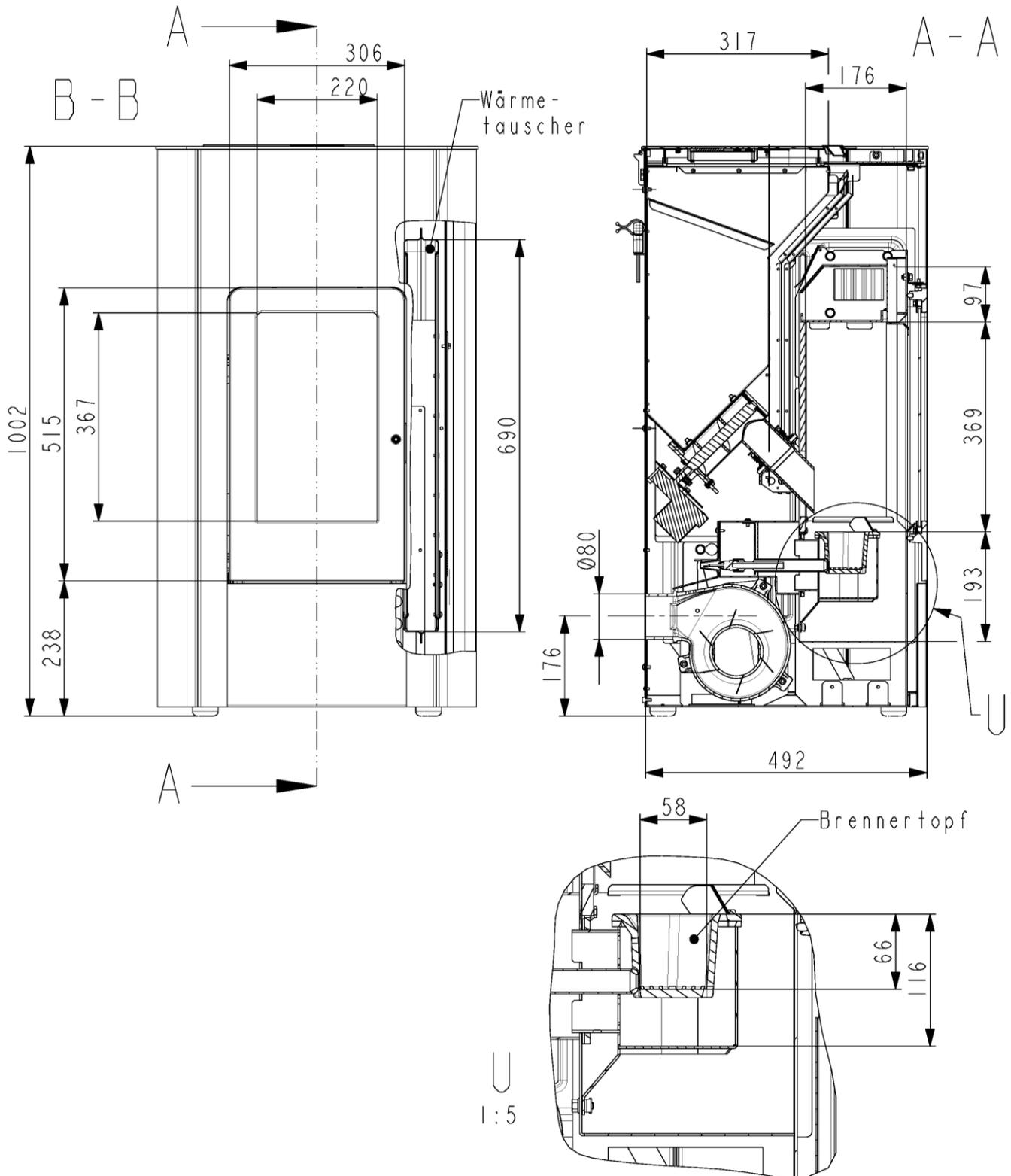


520.08-ST



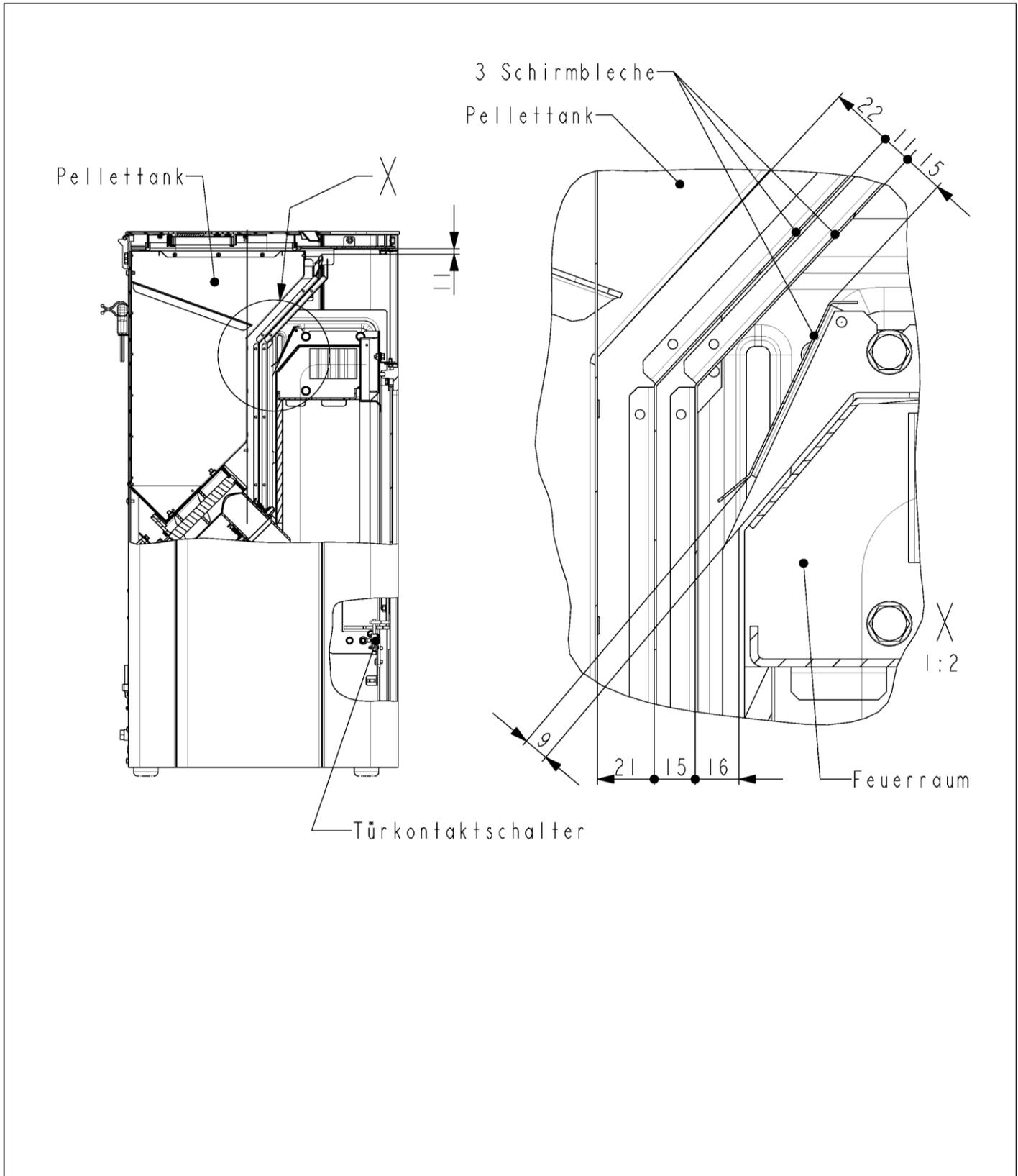
elektronische Kopie der Abz des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	8
Inhalt der Anlage	Hauptansichten		



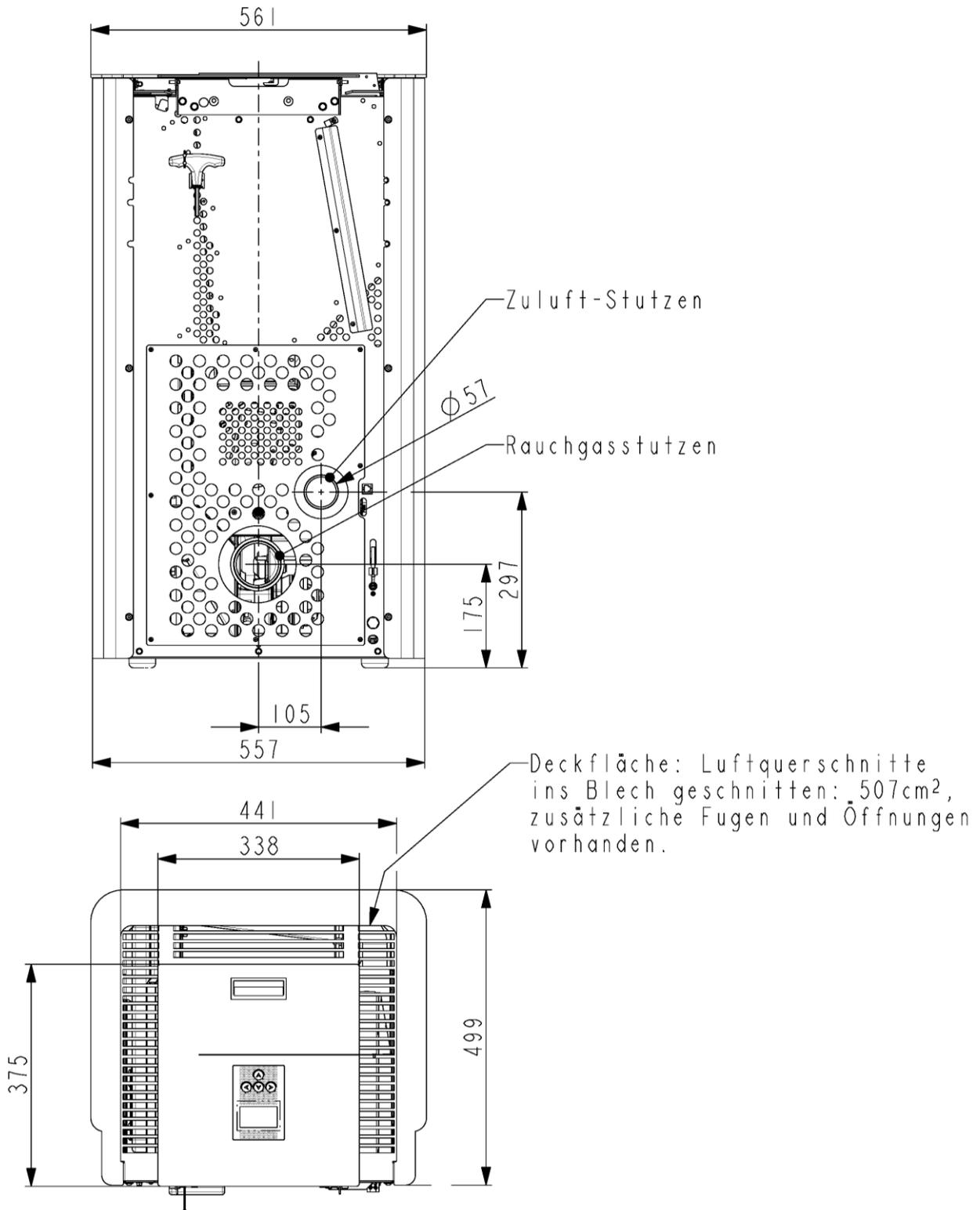
elektronische Kopie der abt des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	9
Inhalt der Anlage	Schnittansichten		



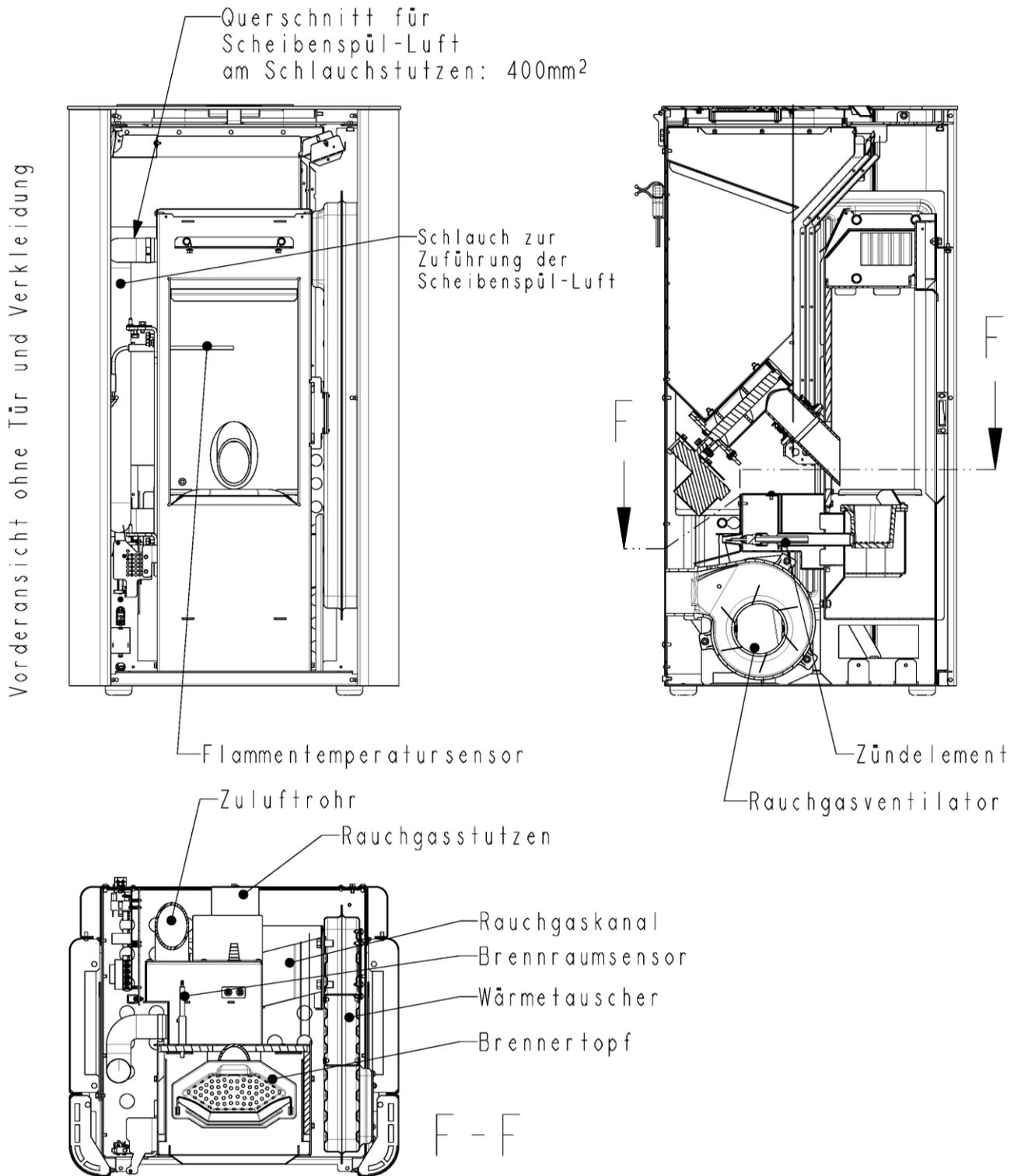
elektronische Kopie der Abz des DIBt: Z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	10
Inhalt der Anlage	Schirmbleche am Tank, Türkontaktschalter		



elektronische Kopie der Abz des DIBt: Z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	11
Inhalt der Anlage	Anschlüsse hinten, Luftquerschnitte		



elektronische Kopie der Abz des dibt: z-43.12-308

copyright by: HAAS+SOHN Ofentechnik GmbH, A-5412 Puch, Urstein Nord 67		Maßstab:	1:10
Zulassungsgegenstand	520.08, 520.08-C, 520.08-ST	Anlage	12
Inhalt der Anlage	Luftquerschnitte, Gerätekomponenten		